



SEVICI BICICLETAS PÚBLICAS DE SEVILLA

OFICINA DE INFORMACIÓN TURÍSTICA DE SEVILLA
 Paseo Marqués del Contadero s/n
 Tel: +34 955 471 232 /+34 955 471 277
 visitasevilla@sevillacityoffice.es www.visitasevilla.es

INSTRUCCIONES SEVICI (ESPAÑOL)	DIRECTIONS OF USE (ENGLISH)	GEBRAUCHANWEISUNG (DEUTSCH)	MODE D'EMPLOI (FRANÇAIS)	ISTRUZIONI SEVICI (ITALIANO)
TIPOS DE ABONOS				
Ticket de 1 día	1 day Ticket	1 Tag Ticket	1 jour Ticket	1 giorno Ticket
Coste: 2.59€ 1ª media hora: gratis 1ª hora después: 1.03 € A partir 2ª hora: 2.04€/hora	Price: 2.59€ 1st 30 minutes: free 1st hour: 1.03€ From 2nd hour: 2.04€/ hour	Preis:2.59€ Die erste halbe Stunde ist gratis. Danach kostet die erste Stunde 1.03€, und jede weitere Stunde 2.04€	Prix 2.59€ Les premières 30 minutes sont gratuites. 1ª heure 1.03€ À partir de la 2ª heure: 2.04€/heure	Prezzo: 2.59€ La prima mezz'ora è gratuita La prima ora: 1.03€ Dalla seconda ora: 2.04€/ora
Coste con seguro: 3.59€ 1ª media hora: gratis 1ª hora después: 1.03 € A partir 2ª hora: 2.04€/ hora	Cost with insurance: 3.59€ 1st 30 minutes: free 1st hour: 1.03€ From 2nd hour: 2.04€/hour	Preis mit Sicher:3.59€ Die erste halbe Stunde ist gratis. Danach kostet die erste Stunde 1.03€, und jede weitere Stunde 2.04€	Prix:avec assurance: 3.59€ Les premières 30 minutes sont gratuites 1ªheure 1.03€ À partir de la 2ª heure 2.04€/ heure	Prezzo con assicurazione: 3.59€ La prima mezz'ora è gratuita La prima ora: 1.03 € Dalla seconda ora: 2.04€/ora
Corta duración, validez 7 días,	Short term card: for 7 days.	Wochenkarte: 7 Tage.	Abonnement de courte durée pour 7 jours.	Abbonamento di breve durata (settimanale): validità 7 giorni.
Coste 13.33 €. Con seguro responsabilidad civil y accidentes: 14,33€	Price: 13.33 €. With insurance civil responsibility and accidents 14,33€	Preis 13.33 €. Mit zivileversicherung Verantwortung und Unfälle 14,33€	Prix: 13.33€. Avec assurance de responsabilité civile et des accidents: 14,33€	Prezzo: 13.33 €. Con assicurazione della responsabilità civile ed incidenti 14,33€
1ª media hora, gratis. 1ª hora después, 1.03€, A partir 2ª hora : 2.04€/ hora	1st 30 minutes: free. 1st hour: 1.03 €. From 2nd hour: 2.04€/hour	Die erste halbe Stunde ist gratis. Danach kostet die erste Stunde 1.03€, und jede weitere Stunde 2.04€.	Les premières 30 minutes sont gratuites. 1º heure: 1.03 €. À partir de la 2º heure: 2.04€/ heure	La prima mezz'ora è gratuita. La prima ora: 1.03 €. Dalla seconda ora: 2.04€/ ora
Puede obtener su abono: bien en cualquier punto interactivo o en nuestra web www.sevici.es , donde además podrá reservar su abono de manera anticipada. Requisitos: Tarjeta de crédito Visa o Mastercard. Se le cargará una fianza de 150€ que será devuelta automáticamente finalizados los 7 días	In order to get a short term card, either visit the website or follow the instructions at the interactive point, where you can even book in advance. Credit card will be required. The system will give you one ticket with the subscriber number, which you must introduce every time you want one bike. You'll be charged 150€ extra as a deposit. This amount will be returned some days after the expiry date of the card.	Sevici ist Sevillas Leihfahrradssystems. Sie können ein Ticket im Internet oder an jeder Sevici-Station kaufen. Folgen Sie den Anweisungen auf dem Bildschirm. Man braucht eine Kreditkarte. Das System wird Ihnen eine Ticket mit einem Nummern ausstellen, dass Sie müssen jedes Mal benutzen. Es wird ein Pfand von 150€ erhoben, bis Ihr Abonnement abläuft.	Pour obtenir un abonnement: soit à tout point interactif soit sur notre site web www.sevici.es , ou vous pouvez également réserver à l'avance. Il faut utiliser une carte de crédit, Visa ou Mastercard. Le système vous donnera une carte d'abonnement et un code personnel. Vous devez introduire le numéro chaque fois que vous voulez une bicyclette. Une caution de 150€ vous sera demandée et vous sera restituée automatiquement après 7 jours.	Per ottenere l'abbonamento visitare la web o seguire le istruzioni del punto interattivo. È necessaria una carta di credito. Il sistema genererà una tessera d'abbonamento e un codice personale da introdurre ogni volta che si vorrà usare una bici. Verranno bloccati 150 € come garanzia per l'utilizzo della bici. La somma verrà sbloccata al termine del periodo di validità dell'abbonamento.
Larga duración: validez anual	Long term card: one year.	Jahreskarte.	Abonnement de longue durée (annual)	Abbonamento di lunga durata (annuale)
Tarifa normal: 33.33 €. Tarifa +55 años: 26€ Tarifa +Cerca desempleados: 20€ Remitir para estas últimas el certificado de desempleo que lo acredite como demandante de empleo en los últimos 7 meses o el dni en el caso de +55. El seguro de Responsabilidad Civil y accidentes tiene un coste de 6€ adicional a cualquier tarifa.	Price: 33.33€ +55 years old : 26€ Insurance third party liability 6€	Preis: 33,33 € +55 Jahre alt, 26€ Zivileversicherung Verantwortung und Unfälle: 6€	Prix : 33,33 €. +55 ans, 26€ Assurance responsabilité civile et accident : 6€.	Prezzo: 33.33 € +55 anni, 26€ Assicurazione della responsabilità civile ed incidenti: 6€
1ª media hora: gratis. 1ª hora después: 0.51€, A partir 2ª hora 1.03€/ hora	1st 30 minutes: free. 1st hour: 0.51 €. From 2nd hour: 1.03 €/hour	Die erste halbe Stunde ist gratis. Danach kostet die erste Stunde 0,51 € und jede weitere Stunde kostet 1.03 €.	Les premières 30 minutes sont gratuites 1º heure: 0.51€. À partir de la 2º heure: 1.03€/ heure	La prima mezz'ora è gratuita. La prima ora: 0.51 €. Dalla seconda ora: 1.03 €/ ora

<p>Hay que inscribirse en la web: www.sevici.es</p>	<p>It is necessary to subscribe on line: www.sevici.es</p>	<p>Sie müssen sich im Internet registrieren: www.sevici.es</p>	<p>Il faut s'inscrire sur Internet, www.sevici.es</p>	<p>È necessario iscriversi sul sito: www.sevici.es</p>
<p>Existen 260 áreas de aparcamiento distribuidas por la ciudad con una distancia máxima de 300 m entre cada una de ellas.</p>	<p>There are 260 parking areas located all over the city, 300m maximum distance one from each other.</p>	<p>Es gibt 260 Parking Plätze in der Stadt mit einer maxime Distanz von 300m zwischen einandern.</p>	<p>Il y a 260 points de stationnement situés dans toute la ville, avec une distance de 300m entre chaque point.</p>	<p>Sono disponibili 260 aree di parcheggio distribuite per la città con una distanza di 300 m fra ogni punto.</p>
<p>Para cualquier consulta 900 900 722, www.sevici.es, Instagram, FB o Twitter.</p>	<p>For further information: 900 900 722 or www.sevici.es, Instagram, FB o Twitter.</p>	<p>Für weitere Information: 900 900 722 www.sevici.es, Instagram, FB o Twitter.</p>	<p>Plus d'information 900 900 722 ou www.sevici.es, Instagram, FB o Twitter.</p>	<p>Per qualsiasi informazione 900 900 722 o www.sevici.es, Instagram, FB o Twitter.</p>
<p>Oficina SEVICI Ed. Laredo, Plaza San Francisco, 19. Horario: Lunes a jueves: 10-14h /15-19h Viernes 09-16h. Sábados y domingos cerrado.</p>	<p>SEVICI public office Ed. Laredo, Plaza San Francisco, 19. Opening times: Mon to Thurs: 10-2pm & 3-7pm Friday: 09-4pm .W/ends closed</p>	<p>SEVICISBÜRO Ed. Laredo, Plaza de San Francisco, 19. Öffnungszeiten: Mon-Don: 10-14U.und 15-19U. Freitag: 09-16U. Wochenende: geschlossen</p>	<p>OFFICE DE SEVICI Ed. Laredo, Plaza de San Francisco, 19. Horaires: Lundi-Jeudi: 10-14h/ 15-19h. Vendredi: 09-16h. Les samedis et dimanches est fermé.</p>	<p>UFFICIO SEVICI Ed. Laredo, Plaza de San Francisco, 19. Orario: Lunedì-Giovedì: 10-14h /15-19h. Venerdì: 10-14h/ 15-18h. Fine settimana: chiuso</p>